## **Central** area

## Fiscal Year 2023

April 2023 - March 2024

Waste Separation and Sorting Tables

Take your waste by 8:00 AM, On the collection day, to the designated collection station. Pleasesort your waste beforehand.



## Non-Collection Days

Also, the Clean Centers will be closed on the days below.

- Sundays
- May 3 (Wed) 5 (Fri)
- September 23 (Saturday) November 3 (Friday)
- New Year holidays: December 31 (Sunday) January 3 (Wednesday)

Business and commercial garbage cannot be disposed of at the town's garbage stations. Only general waste such as food scraps and paper waste can be brought to the Clean Center. Depending on the type of business, some types of waste may not be accepted. Uku Town has a different handling policy, so please inquire.

# Let's Reduce "Mottai-nai" Food waste!

In Japan, estimated 5.22 millon tons of food, though still edible, is thrown away every year.

This is 1.2 times more than the amount of the World food aid. In addition, each person throws away about one cup (about 113 grams) of food every day.

Let's not buy nor cook too much food and save the "Mottai-nai" food!

## **Tinformation**

### Inquiries about Waste Collction Stations and Garbage Sorting

- Sasebo Municipal Waste Reduction ..... 0956-32-2428
  Promotion Division
- Uku Environmental Center 0959-57-3125

Operation Days:Mon - Fri (Exc, holidays) 8:30~17:15

### Inquiries about Bringing Waste to the Clean Centers

Please contact the clean center closest to your residence.

- East Clean Center (Daitou Town) --- 0956-31-3815
- West Clean Center (Shimomotoyama Town) --- 0956-47-5292
- Uku Stockyard (Uku Town) ---- 0959-57-3238

Operation Days: Mon - Sat (Exc, holidays)

0 0

\*When regular collection days are closed, The Clean Center is also closed. Dates listed on the left

### Inquiries about Oversized Waste Collection

Operation Days: Mon - Fri (Exc, holidays)

Let's use environmental household account book!

The use of energy generates greenhouse gases such as carbon dioxide, You can calculate the amount of carbon dioxide emitted from your home with the "Environmental Household Account Book" that records the electricity, gas, and water usage of your daily life.

佐世保市環境家計簿

Search

## How to dispose of household burnable/ non-burnable/oversized waste

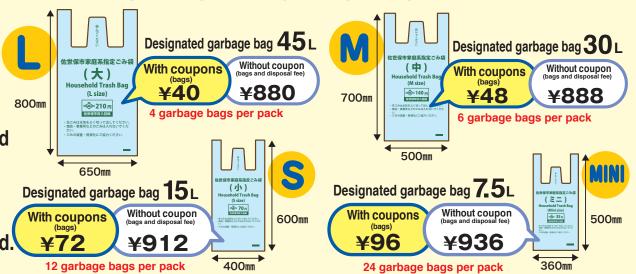
## Burnable and non-burnable waste information



Use a coupon to purchase Sasebo City designated garbage bags at a discount price.

## **About the coupon**

- One coupon is good only for one pack.
  The number of trash bags varies with the sizes. 5 coupons/citizen will be distributed from November to September every year.
  There is no redistribution in the year.
- Without the coupon, the additional disposal fee of ¥840/pack will be charged.

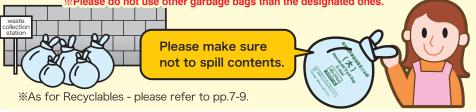


Separate garbage and resources according to the sorting chart on pages 3 to 8.

Picci Ver 2023
Waste Separation
Waste Separat

Put your waste in the designated bag and take it to the designated collection station. Please make sure to tie or tape up the bag shut.

\*\*Please do not use other garbage bags than the designated ones.



For more information, Call Sasebo city Waste reduction promotion div. <a href="#">C 0956-32-2428</a>

# About Sasebo City's designated garbage bag purchase subsidy ticket system



How do I use the designated garbage bag purchase subsidy ticket?

When buying designated garbage bags at supermarkets and convenience stores, please take out the subsidy ticket before paying at the cash register. The price will be 840 yen less than the displayed price.





Can I buy many garbage bags with one purchase coupon?

Only one set of garbage bags can be purchased with one purchase coupon.





Where can I get a purchase subsidy ticket?

The city office will send you the coupons by mail. They are distributed from November to December every year. Each person can receive 5 vouchers.



### Sasebo City implements "two-stage waste charge system"

Designat	ed garbage b	ag prices					
Per 1 pack	Waste disposal fee Cost for the Garbage						
Large	¥840円	¥40					
(4 bags)	¥88	30					
Medium	¥840	¥48					
(6 bags)	¥888						
Small	¥840	¥72					
(12 bags)	¥912						
Mini	<b>¥840</b> ¥96						
(24 bags)	¥936						



Design	ated garbage bag	prices					
	arbage bag purch						
Per 1 pack	Waste disposal fee Cost for the Garbage						
Large	¥0	¥40					
(4 bags)	¥40						
Medium	¥0	¥48					
(6 bags)	¥48						
Small	¥0 ¥72						
(12 bags)	¥72						
Mini	<b>¥0</b> ¥96						
(24 bags)	¥96						

### Designated garbage bag coupons

Use the coupon on purchase and the disposal fee of ¥840 will be exempted. One coupon is good only for one pack.

Please choose suitable sizes for your needs. If you buy too big bags, you will immediately run out of the coupons. There is no redistribution in the year.







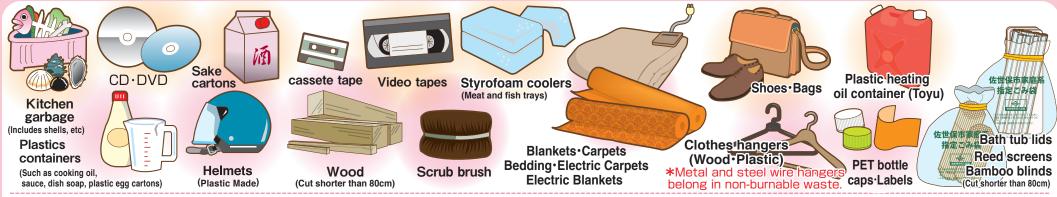


### **Burnable waste**

Collected twice a week

## Use designated garbage bags

Only items that fit into one designated garbage bag are accepted. Items that do not fit even in a large bag (45L) are considered oversize garbage. Please see page 9 for how to dispose of oversize garbage.



### Designated garbage bags are not required for the following items.

### Disposable diapers (for adults and children)

Put diapers in a transparent bag and write "Kamiomutsu" on it by using a permanent marker pen.

Pet animals' diapers & toilet pads have to be put in the designated bag as "Burnable"

### Yard waste

As for pruned wood, bamboo,and their branches, Cut them shorter than; 80cm in length, 15cm in thickness, 10cm in diameter. Bundle them no higher than 30cm. As for leaves and other gardening waste such as mown grass, put them in transparent or semi-transparent bags.

For disposal of reed screens, bamboo blinds or wooden items that you bought or made, Use designated garbage bags.

When there is a large amount of perishable garbage in the station, plant-waste collection will be postponed.









not to mix with dirt.

Important points on packing waste

### Kitchen waste

Please drain food scraps well, soak oil on paper or cloth, put it in a plastic bag and tie the mouth tightly.

## Fireworks, disposable lighters & disposable heat pack

To prevent fire accidents, please make sure to soak sparklers / firecrackers before disposal.

Before you dispose of lighters, Use up or empty the gas.

Cool down heat packs before disposal.

For disposal of Ink cartridges made by brother, Cannon, Epson or HP, use the collection box at the post office listed below.

You can dispose of ink cartridges as "Burnable", either.

http://www.inksatogaeri.ip

### Collection boxes are located in the following post office

回収箱

Sasebo Post Office,
Sasebo North Post Office,
Sasebo West Post Office, Hiu Post Office,
Haiki Post Office, Mikawachi Post Office
Hario Post Office, Yoshii Post Office
Kosaza post office, Emukae post office
Shikamachi Post Office

Please return plastic and foam trays to the place of purchase.



Some shops do not accept return of trays. Please check beforehand.

### **Central** area

	<b>Town Name</b>	Day
Α	Aioi-cho	Tue·Fri
	Akagi-cho	Mon∙Thu
D	Daikoku-cho	Wed · Sat
Е	Eboshi-machi	Tue·Fri
F	Fujiwara-cho	Mon∙Thu
	Fujiwara-cho(part of)	Wed · Sat
	Fukuda-machi	Tue∙Fri
	Fukuishi-cho	Wed · Sat
G	Gion-cho	Mon∙Thu
Н	Hachiman-cho	Tue·Fri
	Hamada-machi	Tue·Fri
	Hanazono-cho	Tue·Fri
	Higashihama-cho	Wed · Sat
	Higashiōkubo-cho	Tue·Fri
	Higashiyama-cho	Wed · Sat
	Hira-machi	Tue·Fri
	Hizukushi-machi	Wed · Sat
	Hotate-machi	Tue·Fri
ı	Inari-cho	Mon∙Thu
	Ishizaka-cho	Tue·Fri
	Izumi-cho	Tue·Fri
J	Jūrōshin-machi	Wed · Sat
K	Kamikyo-machi	Tue·Fri
	Kasuga-cho	Mon·Thu /

	Town Name	Day
K	Katsutomi-cho	Mon∙Thu
	Kikaze-cho	Mon∙Thu
	Kobata-cho	Tue·Fri
	Kōgetsu-cho	Mon∙Thu
	Kosasebo-cho	Mon∙Thu
	Kōten-cho	Mon∙Thu
	Kumano-cho	Mon∙Thu
	Kyōnotsubo-cho	Tue∙Fri
М	Maehata-machi	No Collection
	Mantoku-cho	Tue·Fri
	Matsukawa-cho	Mon∙Thu
	Matsuura-cho	Mon∙Thu
	Matsuura-cho(part of)	Tue·Fri
	Matsuyama-cho	Tue·Fri
	Minato-machi	Mon∙Thu
	Minenosaka-cho	Mon∙Thu
	Miura-cho	Mon∙Thu
	Miyada-machi	Tue·Fri
	Miyaji-cho	Mon∙Thu
	Miyazaki-cho	Tue·Fri
	Moto-machi	Tue·Fri
	Motoshima-cho	Mon∙Thu
N	Nagao-cho	Tue·Fri
	-	

	<b>Town Name</b>	Day
N	Nakadōri-cho	Tue·Fri
	Nakiri-cho	Mon∙Thu
	Nishiōkubo-cho	Tue·Fri
0	Ōmiya-cho	Mon∙Thu
	Orihashi-cho	Tue·Fri
S	Sakae-machi	Mon∙Thu
	Sakibe-machi	Wed · Sat
	Sakuragi-cho	Mon∙Thu
	Shimanji-cho	Mon∙Thu
	Shimanose-cho	Mon∙Thu
	Shimizu-cho	Tue·Fri
	Shimokyo-machi	Tue·Fri
	Shinminato-machi	Tue·Fri
	Shiohama-cho	Tue·Fri
	Shiomi-cho	Mon∙Thu
	Shirahae-cho	Mon∙Thu
	Shiraki-cho	Mon∙Thu
	Shiroyama-cho	Tue·Fri
	Sonoda-machi	Tue·Fri
	Sudao-cho	Mon∙Thu
	Susa-machi	Mon∙Thu
Т	Takanashi-cho	Tue·Fri
	Takasago-cho	Tue·Fri
	Tanigō-cho	Tue·Fri

	<b>Town Name</b>	
Т	Tashiro-cho	Tue·Fri
	Tategami-machi	No Collection
	Tawara-machi	Tue∙Fri
	Tenjin-cho	Wed · Sat
	Tenjin-1chōme	Wed · Sat
	Tenjin-2chome	Wed · Sat
	Tenjin-3chōme	Wed · Sat
	Tenjin-4chōme	Wed · Sat
	Tenjin-5chōme	Wed · Sat
	Tenma-cho	Tue·Fri
	Tokiwa-cho	Mon∙Thu
	Tonoo-cho	Mon∙Thu
U	Umeda-machi	Tue·Fri
	Uwa-machi	Tue·Fri
W	Wakaba-cho	Mon∙Thu
Υ	Yamagata-cho	Tue·Fri
	Yamate-cho	Tue·Fri
	Yamazumi-cho	Mon∙Thu
	Yokoo-cho	Tue·Fri
	Yorozu-cho	Tue·Fri

Below are advertisements and not the collectors of burnable waste.

定期回収、古紙、引越等の臨時ごみ、お仏壇、遺品整理、廃プラ、各種リサイクル

お気軽にお電話ください。 20956-26-1733

ごみの処分はお任せください。☀️有限会社サンビッグ

臨時一般家庭ごみ、引っ越しごみ、遺品整理、 倉庫のかたずけなど、お気軽にご相談下さい。

宇久町での回収も 行います

電話番号 0956-55-1154

佐世保市有福町1716-5

(株)エコショウ ISO 9001:2015/14001:2015

4

brought to a clean center. Please use a

collection box at like a home appliance store.

### Non-Burnable waste

## Collected once a month

## Use designated garbage bags

### Any item larger than the L-size(451) designated bag is "Oversized" waste. (See p.2)



Please double-bag your waste with transparent bags so that you don't break the designated bag by sharp edges.

Cans or Bottles containing oil

or oil-based products

**Electric kettles** 

You can put the following items all together in one designated bag.

## To prevent accidents

## **Examples of Non-burnable wastes**



Puncture and Empty aerosol cans, spray cans and gas-cylinders in the open air.

If not punctured and gas remains, cans will explode when scrapped.

Before you dispose of stoves or heaters, use up or soak up the fuel kerosene inside.

If fuel remains, it will cause serious fire.

Wastes no longer than 1 meter are acceptable as "Non-burnable". Use the L-size designated bag for such waste as umbrellas or single golf clubs.



Incandescent

light bulbs



Thermal pots (Disassemble to

	4 April	5 May	6 June	7 July	8 August	9 September	10 October	11 November	12 December	] January	2 February	3 March
Higashihama Jūrōshin	10	11	8	10	8	8	10	9	7	12	7	8
Tenjin 1-chome Tenjin 2-chome, Tenjin 5-chome part of (near Tenjin Elementary School Entrance bus stop, near Tenjin-cho bus stop)	11	12	9	11	9	11	11	10	8	15	8	11
Tenjin 3-chome Tenjin 5-chome Tenjin-cho Sakibe-cho	12	15	12	12	10	12	12	13	11	16	9	12
Tenjin 3-chome Ichi-bu (near Nishi Tenjin bus stop) Tenjin 4-chome Tenjin-cho part of (near Todoroki Bay)	13	16	13	13	16	13	13	14	12	17	13	13
Higashiyama Daikoku Hizukushi	14	17	14	14	17	14	16	15	13	18	14	14
Ōmiya Inari Wakaba	24	25	22	25	25	25	24	24	20	25	22	25
Fujiwara Kikaze Fukuishi	25	26	23	26	28	26	25	27	21	26	26	26
Shiomi Tonoo Minenosaka Miura	26	29	26	27	29	27	26	28	22	29	27	27
Shirahae Yamazumi Sudao	27	30	27	28	30	28	27	29	25	30	28	28
Takasago Tanigō Hachiman Tenma Shiroyama Miyada Mantoku	28	31	28	31	31	29	30	30	26	31	29	29
Higashiōkubo Nishiōkubo Fukuda Hira Sonoda Shimizu Kobata	3	1	1	3	1	1	2	1	1	5	1	1
Nagao Uwa Izumi Minato Matsuura Tokiwa Sakae Shimanose Moto Aioi Hamada	4	2	2	4	2	4	3	2	2	6	2	4
Yorozu Shinminato Shimanji Shiohama Yamagata Shimokyō Kamikyō Motoshima Kyōnotsubo Miyazaki Matsukawa Kōten	5	8	5	5	3	5	4	6	4	9	3	5
Shiraki Katsutomi Gion Kōgetsu	6	9	6	6	4	6	5	7	5	10	5	6
Kosasebo Takanashi Susa	7	10	7	7	7	7	6	8	6	11	6	7
Miyaji Hanazono Kumano Nakiri Yamate	17	18	15	18	18	15	17	16	14	19	15	15
Orihashi Matsuyama Eboshi Tashiro	18	19	16	19	21	19	18	17	15	20	16	18
Tawara Hotate Ishizaka Umeda Nakadōri	19	22	19	20	22	20	19	20	16	22	19	19
Yokoo	20	23	20	21	23	21	20	21	18	23	20	21
Kasuga Sakuragi Akagi	21	24	21	24	24	22	23	22	19	24	21	22

\* Below are advertisements and not the collectors of non-burnable waste.





捨ててしまいたい思い出以外のゴミなら何でも片付けます

(有)オレンジ社

佐世保市白岳町94-5 **TEL**0956-34-5878

5見積りは無料です

## Recyclables Collected twice a month

## Designated garbage bags are NOT needed

### Cans

Separate aluminium cans and steel cans.

\*Please check recycle icons on cans. Please do not crush cans. (Crushed cans may interfere with processing.)

\*Please dispose of oily cans, metal lids, spray cans, cassette cylinders and so on, as "Non-burnable waste."







Bottles such as beer bottles, Issho(1.8 liters) bottles, Western liquors, energy drinks, jams, preservable food and instant coffee bottles are recyclables.

\*Please dispose of bottles with oil, or oil based salad dressing, as "Non-burnable waste,

\*Metal caps are "Non-burnable waste" while plastic caps are "Burnable waste".

\*Single serving Sake bottles are "Non-burnable waste".



### **PET bottles**

\*Please do not crush it.

Rinse lightly Remove caps and labels and dispose of them in the burnable trash. PET bottles have the PET mark on the label. Those without the PET mark should be disposed of as burnable trash.

You can also use the collection machines at some 7-Eleven stores in the city to dispose of plastic bottles.

Containers such as cooking oil, sauces, detergent, egg cartons, etc. should be disposed of as burnable garbage.



### Used cloth/ clothes

Recyclable old clothes and cloth (towels, curtains, etc.) (that can be sold at second-hand stores)

\*Do not let materials get wet on rainy days. Dispose of by placing in a clear plastic bag.

\*Socks, underwears, torn, dirty or wet clothing items are "Burnable waste".

**Fluorescent** lamps & Mercury using meters for home use

Fluorescent bulbs less than 40W and up to 120cm in length (including the bulb type fluorescent tube). Be careful not to break it. Wrap broken items in a piece of paper, put them in a plastic bag, and label clearly as broken glass.

 Mercury thermometers and mercury sphygmomanometers are "Recyclables". Put them in a box, so that it does not break, write "mercury thermometer" or "mercury sphygmomanometer" on the box and put it out as recyclables. If Mercury -using products break, do not use a

vacuum cleaner and do not touch it directly. Make sure to wipe it off with thick paper, etc., and put it out in a plastic bag.



Put used dry cell batteries and button batteries into the pail prepared for them.

\*Sasebo city will not collect rechargeable batteries. Please consult your retailer or use the collection boxes at home electronics mass retailers.



### Notice for disposal recyclable items

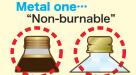
Separate items by type, put them into transparent and semi transparent bags for disposal.







Caps of bottles and PET bottles:



Plastic one… "Burnable"

Oily and dirty bottles, cans and PET bottles are not recyclable items.





### Waste papers \*Please see page

12 for details.

\*Erase personal

information.

Papers with smells or stains are "Burnable waste".

Bind the same kind of paper, tie up tight.

Do not let materials get wet. Please place in a clear plastic bag.

Place small paper scraps in a paper bag, candy boxes.













\*Erase personal information such as individual pics and telephone numbers.

The following household appliances are "Recyclable", camera. portable music player, portable DVD player, video game, electric dictionary/calculator, mobile/fixed-line telephone, video camera, video deck, and radio-cassette player.



Be sure to follow the agreements of the neighborhood association.

**Central area** 

	4 April	5 May	6 June	7 July	8 August	9 September	10 October	11 November	12 December	] January	2 February	3 March
Higashihama Juroshin Tenjin 1-chome Tenjin 2-chome	3	1	1	3	1	1	2	1	1	5	1	1
PTenjin 5-chome Ichi-bu (near Tenjin Elementary School Entrance bus stop and Tenjin-cho bus stop)	17	18	15	18	18	15	17	16	14	19	15	15
Tenjin 3-chome Tenjin 4-chome Tenjin 5-chome Tenjin-cho Sakibe-cho	4	2	2	4	2	4	3	2	2	6	2	4
renging chome rengin renome renging chome rengin cho sumbe cho	18	19	16	19	21	19	18	17	15	20	16	18
Ḥigashiyama Daikoku Hizukushi	5	8	5	5	3	5	4	6	4	9	3	5
Omiya Inari Wakaba	19	22	19	20	22	20	19	20	16	22	19	19
Fujiwara Kikaze Fukuishi	6	9	6	6	4	6	5	7	5	10	5	6
Shiomi Tonoo Minenosaka Miura	20	23	20	21	23	21	20	21	18	23	20	21
Shirahae Yamazumi Sudao Takasago Tanigō Hachiman Tenma Shiroyama	7	10	7	7	7	7	6	8	6	11	6	7
Miyada Mantoku	21	24	21	24	24	22	23	22	19	24	21	22
Higashiōkubo Nishiōkubo Fukuda Hira Sonoda Shimizu Kobata	10	11	8	10	8	8	10	9	7	12	7	8
Nagao Uwa Izumi Minato Matsuura Tokiwa Sakae Shimanose Moto Aioi Hamada	24	25	22	25	25	25	24	24	20	25	22	25
Yorozu Shinminato Shimanji Shiohama Yamagata Shimokyō Kamikyō Motoshima Kyōnotsubo Miyazaki Matsukawa Kōten	11	12	9	11	9	11	11	10	8	15	8	11
Shiraki Katsutomi Gion Kōgetsu	25	26	23	26	28	26	25	27	21	26	26	26
Kosasebo Takanashi Susa	12	15	12	12	10	12	12	13	11	16	9	12
Miyaji Hanazono Kumano Nakiri Yamate	26	29	26	27	29	27	26	28	22	29	27	27
Orihashi Matsuyama Eboshi Tashiro	13	16	13	13	16	13	13	14	12	17	13	13
Tawara Hotate İshizaka Umeda Nakadōri	27	30	27	28	30	28	27	29	25	30	28	28
Yokoo	14	17	14	14	17	14	16	15	13	18	14	14
Kasuga Sakuragi Akagi	28	31	28	31	31	29	30	30	26	31	29	29

\* Below are advertisements and not the collectors of recyclable items.

## 西部故紙センター株式会社

ISO14001、ISO/IEC27001 認証取得

〒857-1164 佐世保市白岳町 1509 TEL (0956) 31-1125

資源物の持ち込み大歓迎!

LINE 登録後 5ポイントで トイレットペーパー プレゼント!











http://tasuket.com/

### **Oversized** waste

Collection reservation & **Disposal fee information** 

An item larger than the designated bag of L-size and no heavier than 60kg is oversized waste. Less than five items are acceptable at one time. You need a reservation for oversized waste collection. Sasebo city does not collect industrial waste from business companies, offices and factories.

# Reservation & Oversized Waste Center (\*\* 0956-46-5300 lnquiry Uku Stockyard(Uku Area Only) (\*\* 0959-57-3238



Monday - Friday (Exc. holidays) 8:30~17:00

\*Excluding Uku from 12:00-13:00

### **Call Oversized Waste Center**

- Call 3days-1 month before your preferred collection day.
- Let us know: Your name and address Phone number Type, number and Size Desired date of pick up Directions to pick-up

location

**%Ask at Clean Centers for fee** 

You can apply online. https://sodai-sys.jp/sasebo/users/



Over-sized waste stickers/ tickets can be purchased at convenience stores or supermarkets for 520 Yen each ●¥520 ······1 ticket

¥1.040 ····· 2<sub>tickets</sub> ¥1.560 ·····3tickets

\* If you cannot carry your oversized waste out of your house by yourself, you can use our home-visit help service for another ticket of ¥520.

Stick the ticket(s) on the bulky and put it outside of the front door.



\* Cut the sticker stub and keep it until the collection is done.

### **Collection staff** will pick up the item.

Your presence is necessary; when you use home-visit help service. when the collector needs to request you to unlock the automatic lock system. Otherwise, No. presence is necessary

Oversized waste in good condition may be reused. If you do not want items to be reused, please let us know.

Information about bringing garbage, waste and recyclables into the Clean Center.

You can bring your household waste and recyclables to the clean center or Uku stockyard during the operating hours. (See front cover.) In this case, the disposal fee will be ¥450/50kg, if you do not use the designated bag or oversized waste ticket.

	Designated Waste Bag	Non-Designed Bags				
Burnable	Гиоо	~50kg	50kg~			
Non-Burnable	Free	<b>4</b> E0	Additional fee for another 10kg:			
Oversized waste		450yen	90yen			
Recyclable Items		Free				

Contact Date/Time Monday - Saturday 8:30~17:00

Clean Centers Open Hours - Exc. holidays \*Excluding Uku from 12:00-13:00







Sort your waste & recyclables beforehand. If you do not use the designated bag, use a transparent or semi-transparent bag so that the contents can be seen.

# Keep our city clean. Illegal dumping and littering are strictly prohibited.



The 5 Major Household Appliances can not be disposed of at neighborhood collection stations or Clean Centers. Please contact the place of purchase for disposal. Otherwise, you can bring them to the designated collection locations below with a electronics recycle You can by it at any post office.

Five Major Household Appliances are required to be recycled based on the Home Appliance Recycling Law. These home appliances contain not only useful resources, but also chlorofluorocarbons (CFCs), which deplete the ozone layer and cause global warming, and lead, which is harmful to the environment. Consumers are required to pay a recycling fee, dealers are required to take them back, and appliance manufacturers are required to recycle them.

Do you know where you bought it? Or Will you buy a new item to replace it?



Ask the shop to take it. You need to buy a recycle ticket.



Ask the appliance shop to take it.



Some shops will kindly take it even though it is not where you bought it. You need to buy a recycle ticket.



Can you bring it to designated collection station by yoursef?



The designated collection stations are shown below: Yamaguchi Shoten & Sasebo Daikyu Unyu. You need to buy a recycle ticket.



Ask a licensed non-industrial waste transporter to bring it to the designated collection station. You need to buy a recycle ticket. You also need to pay a transportation fee.

### Paying the home appliance recycling fee at the post office

First, please make sure of the following before going to the post office.

TV: Manufacturer and screen size (15-inch, 32-inch, etc.) Refrigerator / Freezer: Manufacturer and capacity Other: Manufacturer

A transfer fee is also required to pay the recycling fee at the post office. Please fill in the required items such as the manufacturer code on the home appliance recycling ticket.

### When asking a general waste collection and transportation company to carry

Search for "一般廃棄物処理業者" on the Sasebo City HP. The URL is https://www.city.sasebo.lg.jp/kankyo/haisid/ippan-mebo.html. Please select from the list of general waste collection and transportation companies. Or, please refer to the advertisement at the bottom of pages 2, 4, 6, 8, 10 of the Waste Separation calendar. Transportation fee vary by vendor.

For inquiries

Contact an approved waste collection contractor or the Promotion of Waste Reduction and Disposal Department For inquiries about fees, etc., please contact the Home Appliance Recycling Ticket Center 20120-319640 HP;https://www.rkc.aeha.or.ip/

Waste Reduction Promotion Division 20956-32-2428



collection location

Yamaguchi Shoten. 107-1 Omome, Sasa-cho

**~0956-42-7500** Sasebo Daikyu Unyu/Transportation. Located in the Sasebo Branch Sasebo, Shingyoe-cho 539-1

¢0956-30-7285

Please be advised: Yamaguchi Shoten has moved from Yamato-cho into the city. There is no collection service for each household. It's only limited to the carried-in wastes

\* Belows are advertisements

佐世保市・北松エリアのゴミ分別&処分は全部お任せ



エコムラ

-戸建て マンション お店 建築現場





## Sasebo city will not collect or accept the following items. Do Not leave them in the collection station.

### For disposal of the following items, consult the shops or dealers.



Car shops, Tire shops, Maintenance shops.



Retail dealers

**Safes** 

Liquids other than chemicals are acceptable as "Burnable", if they are soaked up with cloth or paper.

Liquids



batteries, such as spare batteries for

LP

Please use collection boxes at home appliance stores and home centers.

### Motorcycles and scooters





Or please consult motorcycle scrap dealers

Motor bikes are to be returned to the retail shop. Or you can bring them to the authorized dealer. Certificate of the owner or inspection will be required. Do not break up your bike before disposal. Remove only the post-fitting parts.

Authorized dealer

Yamaguchi Shoten Inc. 107-1 Omome, Saza-cho **€**0956-42-7500 City, relocated from Yamato-cho

Contact

**Motorcycle Recycling Call Center ~**050-3000-0727

9:30 ~ 17:00 (Closed Saturdays, Sundays, National Holidays, end/New Year's holidays/breaks)

For information about the disposal of motorbikes.check out http://www.zenkeiiikvo.or.ip/nirin/shop/ There is no fee for recycling but there may be a transportation fee depending on the dealer.

### Propane Tanks(Excluding cassette cylinders)

mobile phones



Chemicals Waste oil

and fluid

Petroleum Gas(LP Gas) Association 095-824-4387

(Date/Time Monday-Friday 8:30-7:30)



If you need to dispose of your bag for peritoneal dialysis, please contact the Waste Reduction Promotion Division for details.

### Construction Waste/Scrap Wood, Blocks, Concrete, Stones, Soil, Bricks

To dispose of, please contact a Sasebo city approved contractor.

For disposal of FRP vessels, ask the vessel dealer to recycle them. A fee is required.

Site Japan Boating Industry Association https://www.marine-jbia.or.jp/recycle/index.htm



## 

### Ask a dealer for fire-extinguisher disposal. You need disposal fee.

Access the URL on the right. → http://ferpc.jp/

The fire extinguisher is disposed of by the Japan Fire Extinguisher Industry Association in cooperation with local sales agents. To search for a window near you. go to https://www.ferpc.jp/accept/sp/.
Recycling fee etc. are required.



When to bring directly? Special Contact Des

Designated collection location The Fire Extinguisher Manufacturers Association has set

up 210 locations throughout Japan

### Personal computers no longer used at home should be recycled

Collection by PC manufacturer

No collection or application accepted by local government

Computer makers and manufactures will pick up and recycle old computers. To dispose of old personal computers please contact directly to the main desk of the computer maker. Applications can be found on the homepage.



inauiry desk

There are approximately

nick up fire extinguishers

5,000 fire extinguisher dealers

located throughout Japan that can

·Desktop or Personal Computer ·Laptop

·CRT Display ·CRT Display (Integrated)Computer ·LCD (Liquid Crystal Display)

·LCD Display (Integrated) Computer

http://www.pc3r.ip/ Search

As for home-built computers and those made by a company in bankruptcy, the PC3R Promotion Association will collect the recycle fee and the machines. You will need to pay a recycle fee.

Personal computers with the PC recycling mark will be recycled by the manufacturer at no Personal computers that do not have

General Incorporated Association

PC 3R Promotion Association

http://www.pc3r.ip/ TEL:03-5282-7685 FAX:03-3233-6091

### Free collection by courier service by a government-authorized business: Linette Japan Co.

PCs that have been used at home can be collected by the government-approved company, Linette Japan Co (リネットジャパン). Along with the main body of the PC and peripherals such as displays, printers, scanners, etc. You can also collect small home appliances (other than the 10 items to be collected in Sasebo City). Up to one box, including the main unit of the PC, is free of charge. The maximum size of the box is 140 cm in three dimensions and weighs up to 20 kg. There is a fee for requesting data erasure, not including the main body of the computer, or collecting CRT displays. Please check carefully before applying.

For details, please check the website of Linnet Japan Recycle Co., Ltd. at http://www.rennet.jp or contact the dedicated

リネットジャパン

### Soil and waste from businesses or industry

Sasebo city does not collect industrial waste. Consult licensed transporters.

As for large amount of wastes from house moving, you can bring them to the clean centers by yourself or consult licensed transporters





### Contact

Contact the waste Reduction Promotion Division for details. **☎**0956-32-2428

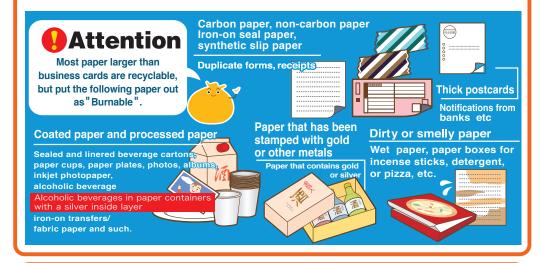
## Notes on how to dispose of garbage

### How to dispose of waste paper

Please make sure to sort the various types of waste paper appropriately!



Paper wastes other than those on page7 are also recyclable. Please sort as shown above and reduce your burnable garbage.



Be aware that Clean Centers experience high volume leading up to New Year and Golden Week.

Dispose of your daily garbage at the waste station if possible. When bringing in occasional large amounts of garbage, please avoid busy times of the year.

## Caution!

OFor safe disposal of mercury using items.

In order to avoid breakage, put them in a box.

Label the item name: "Fluorescent lamp", "Mercury Manometer" and "Mercury Thermometer", for example.

Mercury using wastes from households are "Recyclable".

**Empty spray cans before disposal** 

If gas remains, spray cans may explode in the fragmentation machine.

Please vent cans before disposal, in the open air, and empty them completely.

Spray cans are "Non-burnable".

OSasebo city does not collect rechargeable batteries.

You cannot leave them in the collection station.
The clean centers do not accept them, either.
For disposal of rechargeable batteries, use collection boxes at mass-electric-stores or consult your retail dealer.



### Please drain your garbage

**1 Keep your garbage as dry and light as possible.** Put vegetable and fruit peels not into the corner trash bag but to trash bag directly not to get them wet and not to increase its weight.

2 Drain Firmly

Squeeze any excess water out of the garbage by hand.

③Dry your garbage in a well-ventilated place before disposal.

We can reduce the water content and weight, if you place it in a well-ventilated place.



### **About PET Bottles**

again. Please use this service.

Due to the negative impact of marine plastic litter and other factors, interest in de-plasticization is growing on a global scale, and "bottle-to-bottle" initiatives have begun to recycle used plastic bottles as raw materials to be used as beverage plastic bottles. PET bottles are collected as resources, and collection machines have been installed at some 7-Eleven stores in the city. This is a route where PET bottles become PET bottles



### Utilization of Unused Items in the Home

Do you have items at home that are still usable but you are about to throw away? If you throw them away, they are just garbage. but if someone else uses them, they are a resource.

The Sasebo City Environment Department is working with the right recycling stores in the city to make effective use of resources If you are interested in reusing but are unsure about how to proceed, please consult with us.

items that are still usable but not needed.

List items on flea markets or flea market apps

## Reuse is encouraged! There are many ways to do this

Still usable, unwanted items (examples)

**How to Reuse** 

Requesting stores, etc.

Precious metals and brand-name goods pottery, electronics cupboards & tables chairs and bookshelves stuffed animals/stationery suits, shoes, children's clothing, etc.



Talk to recycle stores (buy and pick up)



**☎** 0956-20-5858

**☎** 0120-152-153

**3** 0956-42-6222 ☎ 0956-30-7359

**2** 0956-46-7701

Give to people who want to use them

Provide material support overseas



Ichira Sangyo Frog Project (かえるプロジェクト) 4699 Egami-cho, Sasebo City **☎**0956-58-4435

Items handled and methods of acceptance differ at each store. Some items cannot be handled due to condition or age, so please call first to inquire.

## Sasebo City Office Environment **Department shares information** on Twitter and YouTube!

Sasebo City Environment Department provides information on the "environment" and "ecology" of Sasebo such as the nature, education. global warming prevention, and garbage on the Twitter account "Daston-kun" and the YouTube channel "Sasebo Eco Channel". We also provide information on the "environment" and "ecology" of Sasebo through "Daston-kun" and the YouTube channel "Sasebo Eco Channel. We will also introduce the efforts of citizens and businesses, so please take a look.

Twitter account Click here to see "Daston-kun".





Youtube Channel Click here for the "Sasebo Eco Channel"





## Please understand and cooperate with the Cleanliness Promotion

The following are the duties of the Clean Promotion Committee members, who act as liaisons between City Hall and citizens.

- The following is the work of the Clean Promotion Committee members. who act as a link between City Hall and citizens.
- Education and guidance on how to properly dispose of garbage.
- Guidance on the prevention of illegal dumping.
- Instructing people on how to dispose of garbage on their own.

Let's separate garbage at home.

Follow the rules and keep a clean city

Please cooperate with us!

Let's reduce food loss!

It is said that half of the food loss comes from households. Please make efforts to reduce food loss by referring to the following.

Before going shopping ... Check the inside of the refrigerator and cupboards and think about what ingredients to buy.

While shopping ... Don't buy more than you need, even if it is on special sale or at a discount.

When cooking ... Do not cook too much. Don't throw away edible parts.

··· Eat all the leftovers. Store leftover food properly and use it for another meal



When eating out ... Don't order too much. Order only what you can eat.

\*best-before date...The expiration date is the time limit for the food to taste good. It does not mean that the food cannot be eaten immediately after the expiration date.

expiry date...The Deadline that you should not eat after it.

### Save money on 👧 Mottainai!



discount in order to reduce the amount of food waste generated by food shops and restaurants in Sasebo City. Please use " 中面成分《文外 ", a service that allows you to purchase food that is about to expire





Register easily from the Tabesuke page.



Find a great deal on a food item and reserve it for purchase



You can reduce food

loss and achieve shopping savings!



### **Food Loss Reduction Matching Service** Dedicated "Tabesuke" page

For details on this service and how to use it, please visit the "TABEsuke" PR site





Registered stores

(as of January 24, 2023)

Gift Shop Egami, Gift Shop Marukyu, Souvenir Department Shimokawa, Komatsu Shoten, Old House Cafe Komorebi, Sasaizumi Shoten, Sasebo Shikisaikan, Shady Salad Kan Hino. Shukuru. Super Sunkus Tawaramachi. Soka Family. Tateishi Shoten, Tanaka Seitan, Tomioka Suisan, Nakao Budo, Nakano Shoten, Shirai Coffee Mayumi Butchery, Michi no Eki Sasebokusu 99, Kokura Hunter

Magokoro-do, Yoko Shoii, Yoshida Rice, Wai Sosaku Hotachi, Vitamin Berry 8:30am to 5:15pm (except weekends and holidays)

## Sasebo City Environment Department's Efforts to Reduce Food Loss

### We are looking for cooperative stores to reduce food loss.

We are looking for stores that can cooperate in at least one of the following five areas. Cooperating stores will be introduced on the city website.

- 1. Asking customers when they order so that they can choose the amount of food they want to eat, and providing smaller portions and smaller menus.
- 2. Provide take-out service for leftover food.
- 3. Promotion of the "3010 Movement" (encouraging people to eat more, displaying posters, etc.).
- 4. Promote discount sales of imperfect products and products that are close to their expiration dates.
- 5. Provide unused food to food banks and other organizations that wish to use it.

Cooperating stores for food loss reduction

(as of January 24, 2023)

Tozentei, ITX Corporation, Ankooru, Izakava Koiirou, Isuzu, Uku Uku Takaraiima, Osaka Ousho Hayaki, Kappo Funatsu, Kujuku Kujukujima Kaisen Ichiba Kaiyu, Kujukujima Senpei Honpo Sasebo Sales Department, Gyuemon (Oto Store), Gyuemon (Yotsuka-machi Store), Grand First Inn Sasebo, Grand Furthest Inn Sasebo, Karan, Komatsu Shoten, Saikaibashi Ench, Sasebo Yakult Co., Jougenrou, Jono Shoten, Shouya, Sennari Shokudo, Creative Cuisine Juhachiban, Daizen, Tenten Ramen, Pasta Cafe Eat, Passion, Pal Fun Bakery, First Inn Waseda, Pasta Cafe Eat, Passion, Parfun Bakery, First Inn Saki, Fukumusubi, Bakery Tashiro, Poivre, Maruhachi Shokudo, Michikusa, Muta Shoten, Meisoba Yoshiki, Restaurant Yoshiki, Men-Oh Sasebo, Momiji no Aroma, Lucky's Kakomae, Leo Plaza Hotel Koitaro, Restaurant Sora, Restaurant Solent, Restaurant Honiin, Restaurant Sora, Restaurant Solent, Restaurant Honiin, Kacchan, Kitchin Akari

### Sasebo Food Drive

We are conducting a "food drive" to deliver unconsumed food from homes and businesses to children's cafeterias. The target food items are (1) unused food. (2) food that has not yet been consumed, and (3) food that has been donated. Eligible food items are: (1) unopened. (2) with a shelf life of at least one month, and (3) can be stored at room temperature.

(Example)

- ·Grains (flour, beans, noodles, etc.)
- ·Seasonings, cooking oil
- ·Powdered milk

Preserved foods

(dried foods, retort pouches, canned foods, bottled foods)

- ·Beverages (tea, juice, etc.)
- \* Alcoholic beverages are not accepted

Reception area and inquiries

Waste Reduction Promotion Division, Environment Department, Sasebo City, 1-8 Inari-cho 0956-32-2428

株式会社 UCHIKAWA

佐世保市三浦町6-13サンシティレジデンス1F103 **ぐ**0956-76-7111



(株)UCHIKAWAは持続可能な開発目標(SDGs)を支援しています。



九州初の総合的な

環境リサイクルエネルギー株式会社

Tel:0956-20-4222

## Outdoor burning of waste is prohibited by law!



**Violations** 

**Imprisonment** for up to 5 years

Fine of up to 10 million yen

Waste Disposal Act 2 Article 25 No person under Article 16 should incinerate (···) waste. Unable to open the windows on nice days.

Suffering from a waste burning smoke.

Bad smell sticks to clothes.

Those complaints are often made.

Open burning creates a nuisance to neighbors. Some materials can be sources of dioxins.

Exceptions [Only if they do not hinder the surrounding environment.]

Burning associated with religious or traditional customs.

Swidden, Field Burning, etc. Necessary for agriculture, forestry and fishery controls.

Campfire and minor bonfire in daily life.

★Take into full consideration of strength and direction of wind, time for burning in order not to bother the neighbor. A law concerning waste disposal and cleaning was revised in April 2001. As such, outdoor burning of waste, such as garbage is prohibited except for some exceptions.

## Illegal dumping is a crime!



**Violations** 

Imprisonment for up to 5 years

Fine of up to 10 million yen

Waste Disposal Act Article 25: No person under Article 16 shall abandon waste without good reason.

Keep good manners and keep Sasebo beautiful!

Cans, cigarette butts, electric appliances and house-moving waste are continually dumped illegally. Any waste has to be disposed of in accordance with the rules. Please keep the rules and keep our Sasebo clean.

"Rule's confusing!" "Don' t want to pay the fee!"

 Ecological destruction Spoiling a view

 Bad smell and ground water pollution

Pollution issue to health and life in the future.

Harmful influence





Sasebo City Office is trying to prevent illegal waste disposal by setting up surveillance cameras and patrolling at night.

Proper Waste-Disposal Management Office

When the representative of a company / business establishment (corporation etc.) or an employee violates such as outdoor incinerationor illegal dumping, the actor (individual) is not the only person subject to penalties. The business itself (corporation etc.) is also subject A fine of 300 million ven or less may be applied.



Let's stop littering cigarette butts completely.





Donotremove any items for neighborhood waste stations!



Cough

Cough